ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΛΟΓΟΣ

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΠΡΩΙΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΩΝ ΑΡΧΩΝ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 26 Αὐγούστου 1921 Φανουρίου μεγαλομάρτυρος 'Αν. ἡλ. ὥρα 6 κ. 4 Δυσ. 6 κ. 49

ΜΥΤΙΛΗΝΗ 'Έτος Ε'. 'Αριθμὸς 1482

Γραφεῖα καὶ Τυπογραφεῖα: Λεωφόρος Γεωργίου τοῦ Α'.

Τηλ. Διεύθυνσις: «ΕΛΛΟΓΟΝ» Μυτιλήνην

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

ΛΕΣΒΟΥ	ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ	ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
'Ετησία Δρ. 30	'Ετησία Δρ. 35	'Ετησία Δρ. 50
'Εξάμηνος » 18	'Εξάμηνος » 21	'Εξάμηνος » 30

Συνδρομαὶ καὶ δημοσιεύσεις προπληρώνονται

ΤΟ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 20

Χειρόγραφα οὐδέποτε ἐπιστρέφονται

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΚΑΙ ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ: ΣΤΡ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΣ

Δι' ἀγγελίας καὶ διατριβὰς ἰδιαίτεραι συμφωνίαι

Η ΘΕΙΑ ΔΙΚΗ ΩΡΙΣΕ ΤΟΝ ΤΙΜΩΡΟΝ

Κατὰ τὰς τελευταίας πληροφορίας ἀπὸ τὴν 'Αμισσόν, ἀπεστάλη ἐκεῖ πράκτωρ τοῦ Κεμὰλ μὲ τὴν ἐντολὴν τῆς ὁλοκληρωτικῆς ἐξοντώσεως τοῦ ὁμογενοῦς καὶ γενικῶς τοῦ Χριστιανικοῦ στοιχείου. Πλὴν εὗρεν ἐμπόδιον, τὸ ὁποῖον τὴν φορὰν αὐτὴν δὲν ἐδημιούργησεν οὔτε ὁ Ἑλληνικὸς στόλος, οὔτε ὁ ἡρωϊκὸς στρατὸς τῆς Ἑλλάδος, ὁ λαβὼν τὴν ὑψηλὴν ἐντολὴν τῆς ἀπελευθερώσεως τῶν καταδυναστευομένων λαῶν ἀδιακρίτως φυλῆς καὶ θρησκεύματος. 'Ο Κεμαλικὸς πράκτωρ δὲν προσέκρουσεν αὐτὴν τὴν φορὰν οὔτε εἰς τὸν ἀδιάσειστον βράχον τῶν στηθῶν τῶν Ἑλλήνων μαχητῶν, οὔτε εἰς τὴν αἰχμὴν τῆς λόγχης των· προσέκρουσεν εἰς τὴν θέλησιν αὐτῶν τούτων τῶν Μουσουλμάνων, οἱ ὁποῖοι ἀνύψωσαν ἔντονον κραυγὴν διαμαρτυρίας κατὰ τῶν μελετωμένων νέων κακουργημάτων.

Οἱ φιλήσυχοι Τοῦρκοι τῆς 'Αμισσοῦ ποθοῦντες, ὅπως καὶ ὅλοι οἱ Κεμαλοκρατούμενοι λαοὶ τῆς 'Ανατολῆς, τὴν ἡσυχίαν καὶ τὴν γαλήνην, ἀντέστησαν εἰς τὰς κακούργους προθέσεις τοῦ ἀπεσταλμένου τῆς κυβερνήσεως 'Αγκύρας καὶ ἀπέστειλαν πρὸς τὸν Μουσταφᾶ Κεμὰλ μακρότατον τηλεγράφημα, ἐκλιπαροῦντες χάριν ὑπὲρ τῶν Ἑλλήνων.

Διὰ τοῦ τηλεγραφήματος τούτου ἐδίδετο μίαν φορὰν ἀκόμη ἡ εὐκαιρία εἰς τὸν δικτάτορα τῆς 'Ανατολῆς νὰ ψυχολογήσῃ τὴν κατάστασιν καὶ ν' ἀντιληφθῇ τοὺς πόθους τοῦ Τουρκικοῦ λαοῦ, ὁ ὁποῖος ἐδίψασε μέσον τὴν ἐσωτερικὴν ἡσυχίαν, τὴν τάξιν, τὴν ἀσφάλειαν, τὴν κατάπαυσιν τῶν κακουργημάτων.

'Αλλ' ὁ κομπορρήμων στρατάρχης δὲν εἰσήκουσε τὰς θερμὰς ἱκεσίας τῶν Μουσουλμάνων ὑπηκόων του καὶ εἰς τὸ τηλεγράφημά των ἀπήντησεν ὅτι λυπεῖται διότι ὑπάρχουν Τοῦρκοι ὑπερασπίζοντες Χριστιανούς. Κατόπιν τούτου ὁ Μουφτῆς 'Αμισσοῦ ἐξέδωκε φετβᾶν ἐναντίον τῆς μελετωμένης ἐξοντώσεως τῶν Χριστιανῶν. Δὲν ὑπάρχει δὲ οὐδεμία ἀμφιβολία, ὅτι τόσον ὁ Μουφτῆς ὅσον καὶ οἱ λοιποὶ Μουσουλμάνοι καὶ ἐντονώτερον καὶ ἀποτελεσματικώτερον θὰ ἐξεδήλωναν τὴν ἀποδοκιμασίαν των πρὸς τὸ καθεστὼς τῆς 'Ανατολῆς, ἂν μὴ ἡ διαρκὴς ἀπειλὴ τῆς ἀγχόνης καὶ τῆς ἀκονιζομένης μαχαίρας δὲν τοὺς ἐξηνάγκαζε νὰ ξαρώνουν βωβοὶ καὶ καταρώμενοι τοὺς σφαγεῖς.

Εἰς ἐποχὴν ποὺ αἱ Ἑλληνικαὶ στρατιωτικαὶ ἀρχαὶ ἐκδίδουν προκηρύξεις καλοῦσαι τοὺς διασκορπισθέντας ἀνὰ τὰ ὄρη τῆς Μικρᾶς 'Ασίας ἀντάρτας, οἱ ὁποῖοι ἕως χθὲς ὑπὸ τὰς διαταγὰς τοῦ Μουσταφᾶ Κεμὰλ ἐπολέμουν καὶ ἐφόνευον τοὺς Ἕλληνας στρατιώτας, νὰ καταθέσουν τὰ ὅπλα καὶ νὰ ἐπανέλθουν ἀνενόχλητοι εἰς τὰς ἑστίας των ἀναλαμβάνοντες τὰ ἔργα τῆς εἰρήνης, ὁ Κεμὰλ ἀποστέλλει εἰδικοὺς περὶ τὴν ἐξοντωτικὴν τέχνην μὲ τὴν ἐντολὴν νὰ ἐξαφανίσουν καὶ τὸ ὑπολειφθὲν Χριστιανικὸν στοιχεῖον.

Εἰς ἐποχὴν ποὺ οἱ κάτοικοι τῶν κατεχομένων ὑπὸ τοῦ Ἑλληνικοῦ στρατοῦ χωρῶν ἀπολαύουν πλήρους εὐνομίας καὶ ἡσυχίας, ἀκόμη δὲ καὶ ἰσότητος ἀπέναντι τῶν Ἑλληνικῶν νόμων, τὸ ὑπὸ τὴν Κεμαλικὴν τυραννίαν χριστιανικὸν στοιχεῖον ἀπάγεται ὑπὸ τῶν ὀργάνων τοῦ Κεμὰλ ἀπὸ τὰς ἑστίας του καὶ σύρεται εἰς τὰ βάθη τῆς 'Ανατολῆς διὰ μέσου δυσβάτων ὀρέων ταλαιπωρούμενον, βασανιζόμενον καὶ συνηθέστατα εὑρίσκον τὸν θάνατον λυτρωτὴν κατὰ τὰς μακρὰς καὶ μαρτυρικάς του πορείας.

'Αλλ' ἡ Θεία Δίκη ὥρισε τὸν τιμωρὸν τοῦ Μουσταφᾶ Κεμὰλ καὶ τῶν συνενόχων του. Καὶ ἐπέτυχεν εἰς τὴν ἐκλογήν της. Τὸ Ἑλληνικὸν πυροβόλον μυκᾶται πρὸ τῆς φωλεᾶς τῶν αἱμοδιψῶν τεράτων. 'Η μαινομένη θάλασσα τῶν Ἑλληνικῶν στρατιῶν βογγᾶ καὶ ἀφρίζει καὶ λυσσᾶ εἰς τὰ πρόθυρα τῆς 'Αγκύρας. 'Ο ἔνοχος περισφύγγεται καταθλιπτικώτερον ἀπὸ ἡμέρας εἰς ἡμέραν, ἀγωνιᾷ, σπαράσσει, μαίνεται, πλὴν οὐδεμία ἐλπὶς σωτηρίας τοῦ ὑπολείπεται. 'Ο τιμωρὸς ὁρμᾷ ἀκάθεκτος, ἀφηνιασμένος, φοβερὸς πανταχόθεν. Οἰστρηλατούμενος ἀπὸ θείαν μανίαν ἐπέρχεται ὅπως ἡ μπόρα νὰ σαρώσῃ καὶ ἐξαφανίσῃ καὶ τὰ τελευταῖα ναυάγια τοῦ τυράννου.

'Η θεία δίκη ὥρισε τὸν τιμωρὸν καὶ ἐπέτυχεν εἰς τὴν ἐκλογήν της. 'Η 'Ανατολή, ἡ χώρα ἡ πολυπαθής, θὰ εὕρῃ ἀσφαλῶς τὴν ἡσυχίαν καὶ τὴν γαλήνην ποὺ ἐπόθησεν ἡ ψυχή της, θὰ εὕρῃ τὴν εὐνομίαν, τὴν ἀσφάλειαν καὶ τὴν τάξιν, ποὺ ἐπὶ τόσα ἔτη ἐδίψασε. Τὸ ἄροτρον θὰ σχίσῃ καὶ πάλιν τὴν γόνιμον γῆν καὶ ἡ εὐλογία τῆς εἰρήνης θὰ ἁπλωθῇ ὑπὲρ τοὺς καταδυναστευθέντας ἐπὶ τόσα ἔτη λαούς.

ΠΑΡΑΞΕΝΗ ΖΩΗ

ΓΕΝΕΟΛΟΓΙΚΑ ΔΕΝΔΡΑ

'Η γλωσσολογικὴ καὶ γενεολογικὴ ἐργασία τοῦ διευθυντοῦ τοῦ ὑπουργείου τῶν 'Εξωτερικῶν κ. Σισιλιάνου, ὅστις κατώρθωσε νὰ εὕρῃ ὅτι ὁ Βενιζέλος πατὴρ ἦτο πρὸ πεντηκονταετίας 'Εβραῖος ὀνομαζόμενος Μπὲν δηλαδὴ Βενιαμὶν καὶ 'Ιζὲλ ἐξ οὗ Μπὲν-'Ιζὲλ ἴσον Βενιζέλος, μὲ ὤθησαν νὰ ἐπιζητήσω τὴν συνεργασίαν του. Πρόκειται νὰ ἀνακαλύψωμεν τὸν κορμὸν τῶν γενεολογικῶν δένδρων ὅλων τῶν πολιτικῶν ἀνδρῶν. 'Απὸ δύο διπλωμάτας δηλαδὴ ὀφθαλμοὺς ὀκτώ, ὅσους εἶχε καὶ ὁ 'Αργος, εἶναι ἀδύνατον νὰ διαφύγῃ οἰαδήποτε λεπτομέρεια.

— Πρέπει νὰ ἀρχίσωμεν ἀπὸ τὸν 'Υπουργόν σου καὶ φίλτατον Μπαλτατζῆν... Τοῦ εἶπον.

— Αὐτὸν τὸν ηὗρα . . . Εἶνε λοιπὸν Τουρκαλᾶς. 'Ο πατήρ του πρὸ τριάκοντα ἐτῶν ὠνομάζετο 'Αζὶζ καὶ ἦτο ὀρχήστης χορευτής. 'Όπως δὲ λέγομεν μπάλ-ντ-ἀνφὰν καὶ μπάλ-καλικό, ἔτσι ἔλεγαν καὶ διὰ τὸν χορὸν τοῦ 'Αζὶζ μπάλ-ντ' 'Αζίζ. Διὰ νὰ γίνῃ ὁ υἱός του 'Υπουργὸς ἤνωσε τὰς λέξεις καὶ ὠνομάσθη Μπαλταζῆς ἢ Μπαλτατζῆς. Δι' αὐτὸ εἶνε καὶ ἔτσι τετράπαχος καὶ μισεῖ τὴν Τουρκίαν. Ε! Πῶς τὸ βρίσκεις; . . .

— Ἔξοχα... Καὶ ὁ Τερτίπης;...

— Αὐτὸς εἶνε Γάλλος, ἔποικος εἰς Θεσσαλίαν, ὅπου ἔλεγε διὰ τὰς γαίας τὰς ὁποίας ἐκαλλιέργει, ὅτι εἶνε τύπος καλλιεργημένων γαιῶν.

Ἔλεγε δὲ περιληπτικῶς διὰ νὰ τὸν ἐννοοῦν γαλλιστὶ τὴν γῆν καὶ τὴν λέξιν τύπος:

«Τὲρ — τύπ.» 'Εξ οὗ οἱ χωρικοὶ τὸν ὠνόμασαν Τερτίπην καὶ δι' αὐτὸ ὁμιλεῖ πάντοτε γαλλιστί... Ε, Πῶς σοῦ φαίνεται...

— Μὰ εἶσαι ὑπέροχος....

— Καὶ ὁ ἄλλος ὁ Θεσσαλὸς ὁ Καρταλῆς;

— Αὐτὸς εἶνε Ἄγγλος, ἐκ τῆς οἰκογενείας Κὰρ ἀλλὰ τοῦ ἐξ Οὐαλλίας κλάδου, ὥστε πρὸς διάκρισιν ἔλεγον εἰς τὸν Βόλον Κὰρ – δὰτ—Οὐέλς τὸ ὁποῖον ἑνωθὲν ἔγινε Καρδατουέλς καὶ κατὰ συνίζησιν Καρτουέλς, μετατρεπομένου δὲ τοῦ ου εἰς α φωνήεντος κατὰ φθογγολογικὸν κανόνα τοῦ Πηλίου, ἔχομεν Καρταέλς καὶ παρεμβαλλομένου τοῦ ε μεταξὺ λ καὶ ς τελικοῦ, συμφώνως πρὸς τὸν κρατοῦντα γλωσσολογικὸν κανόνα ἔχομεν Καρταλὲς, τὸ ὁποῖον θὰ ἐφαίνετο ἰαπωνικὸν ἐξ οὗ καὶ ἡ μετατροπὴ τοῦ ε εἰς η ὁπότε ἔχομεν τὸ ἐπίθετον Καρτάλης ἄγνωστον εἰς τὴν Ἑλληνικὴν γλῶσσαν ἕνεκα τοῦ ὁποίου καὶ ἠγόρασεν ἀγγλικὸν αὐτοκίνητον ἀντὶ 95 χιλιάδων δραχμῶν, εἰς τὸ 'Υπουργεῖον τῆς Περιθάλψεως.

— 'Ο δὲ Πρωθυπουργός;

— Αὐτὸς εἶνε ὁ μόνος Ἕλλην. Εἶνε σύνθετος ἐκ τοῦ «γούν» συνδέσμου σημαίνοντος «λοιπόν» καὶ ἐκ τοῦ Ἄρης, θεοῦ τοῦ πολέμου Γοὺν ἢ λοιπὸν Ἄρης καὶ ἐν συνθέσει Γοῦν—Ἄρης ἀναβιβαζομένου δὲ τοῦ τόνου κατὰ τὸν κανόνα τῶν συνθέτων ἔχομεν τὴν λέξιν Γούναρης, τὸ ὁποῖον θὰ κάμνῃ πόλεμον ὅσον ἔχει τὴν ἐξουσίαν... Ε! Πῶς σοῦ φαίνεται;

— Κύριε Σισιλιάνε, εἶσαι ὑπέροχος. Κάμνεις κατὰ τῶν ἐχθρῶν τῆς πατρίδος πραγματικὰ βέσπρ σισιλιὰν τὸ ὁποῖον ὅταν ἀρχίζῃ ἑσπερινὸς καλησπέρα σας...

(«'Αθῆναι») ΑΙΣΩΠΟΣ

ΦΙΛΟΣΟΦΙΚΑΙ ΜΕΛΕΤΑΙ

ΜΙΚΡΑ ΔΙΔΑΧΗ

Ὅστις κατανοήσει τὴν δύναμιν τῆς ἐπιστήμης, δὲν μπορεῖ παρὰ ν' ἀρνηθῇ τὴν παντοδυναμίαν παντὸς ἄλλου γνωστοῦ ἢ ἀγνώστου.

Καθένας ποὺ θέλει νὰ ὑποβληθῇ κάτω ἀπὸ τὴν λογικὴν καὶ θέλει νὰ προχωρήσῃ μέχρι τέλους πάντοτε, καὶ χωρὶς νὰ ὀπισθοχωρήσῃ, ἔχων ὡς ὁδηγήτριαν βακτηρίαν τὴν λογικότητα τῆς ἐπιστημονικῆς μεθόδου, ἀναγκάζεται ἑκὼν ἄκων νὰ ὁμολογήσῃ τὸ ἄγονον καὶ στεῖρον πάντων τῶν θρησκευτικῶν δογμάτων.

Καθένας ὑπὸ τὸ ἄπλετον φῶς τῆς 'Επιστημονικῆς Φιλοσοφίας δυσπιστεῖ πρὸς ὅλας τὰς ῥηματικὰς ἐξηγήσεις ποὺ τόσον εὔκολα ἐξηπλώθησαν χάρις εἰς μίαν γλῶσσαν, μέσα εἰς τὴν ὁποίαν διετηρήθησαν εὐσεβῶς παιδαριώδεις ἑρμηνεῖαι τῶν προγόνων μας, ποὺ ἦσαν ἄποι παιδαριώδεις.

Πίστις πρὸς τὴν ἀξίαν καὶ δύναμιν τῆς 'Επιστήμης (προσὸν παντὸς λογικοῦ ἀνθρώπου) βεβαιότης περὶ τοῦ ἀσημάντου τῶν ῥηματικῶν ἑρμηνειῶν ποὺ παρέχουν αἱ θρησκεῖαι, εἶναι δύο ἰδιάζουσαι λεπτομέρειαι ποὺ συμπληρώνει καὶ ἐνισχύει ἡ μία τὴν ἄλλην.

Οἰκοδομήματα ἀπὸ λόγια, ποὺ δὲν ἔχουν καμμία συγκεκριμένη οὐσία, ὅπως εἶναι τὰ θρησκευτικὰ ῥηματικὰ οἰκοδομήματα, διατηροῦν τὸν ἄνθρωπον πάντα ἐν ἀγωνιώδει ἀμφιβολίᾳ, εἰς σκοτεινὸν ἐπίπεδον δεισιδαιμονίας καὶ εἰς διαρκῆ μέχρι τοῦ θανάτου του ταραχήν.

Εἰς κάθε της βῆμα ποὺ κάμει πρὸς τὰ πρόσω ἡ 'Επιστήμη, κατασυντρίβει καὶ θρυμματίζει ὑπὸ τὸ πέλμα της καὶ ἕνα μυστήριο καὶ ἕνα θαῦμα.

Εἰς κάθε ἅλμα της ποὺ ἔχει ὡς σκοπὸν τὴν πρόοδο, καταρρίπτει καὶ ἕνα ἀπ' αὐτὰ τὰ σαθρὰ ἐχθρικὰ της οἰκοδομήματα, ποὺ ἀποτελοῦνται ἀπὸ λέξεις πομπώδεις, ἠχηρὰς καὶ χρωματισμένας σὰν σαπωνόφουσκες.

Μὲ κάθε φωτεινή της ἀκτῖνα ποὺ πηγάζει ἀπὸ τὸν τηλαυγῆ αὐτὸν φανὸν τῆς 'Επιστημονικῆς Φιλοσοφίας, διαλύονται καὶ τὰ ποιὸ βαθειὰ μυστήρια ποὺ ἔκαμαν τὸν κόσμο νὰ τρομάζῃ σὰν τὰ πουλιὰ πρὸ ἑνὸς σκιάχτρου.

Τὰ μυστήρια ποὺ ἐκρύπτοντο τόσον τώρα καιρὸ μέσα στὰ καλλιτεχνικὰ αὐτὰ πολύχρωμα ῥηματικὰ οἰκοδομήματα, ἔχασαν κάθε κῦρος, ἔχασαν κάθε πειθώ, διότι ἡ περιέργεια καὶ ἡ ἔφεσις πρὸς τὸ εἰδέναι ἄρχισε νὰ κατακτᾷ ἔδαφος μέσα στὴ συνείδησι τῶν ἀνθρώπων.

Μέσα στὰ μυστήρια τῆς ὑπάρξεως τοῦ κόσμου, μέσα στὰ μυστήρια τῆς ὑπάρξεως ἀοράτων καὶ μεταφυσικῶν ὀντοτήτων, μέσα στὰ μυστήρια πνευμάτων, δυνάμεων καὶ πάσης ἄλλης ἐφευρέσεως τῆς μοιραίας διανοητικῆς ὀκνηρίας τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος, κατώρθωσε καὶ κατορθώνει ἡ ἀκούραστος καὶ ὀτρηρὰ 'Επιστημονικὴ Φιλοσοφία νὰ βρῇ ἐξηγήσεις μὲ κῦρος ἀνανταγωνίστου 'Αληθείας, ποὺ πείθουν σὰν γεωμετρικὰ ἀξιώματα.

Καθένας ποὺ θέλει νὰ λέγεται λογικὸς ἄνθρωπος, ὀφείλει νὰ παραδεχθῇ ὅτι κάθε μεταφυσικὴ καὶ ἄυλος ὀντότης, δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ μᾶς παρουσιάσῃ τὴν ὕπαρξί της μὲ ἀποτελέσματα ὑλικὰ ποὺ νὰ προσπίπτουν εἰς τὰ αἰσθητήρια ὄργανα τοῦ ἀνθρώπου. Κάθε μεταβολὴ ἢ μεταμόρφωσις προκύπτουσα ἐκ τῆς ὕλης διὰ μηχανικῆς ἢ χημικῆς ἐνεργείας μᾶς παρουσιάζεται πάλιν ὡς ὕλη ἀλλ' ὑπὸ ἄλλην ὅλως μορφήν. Εἰς οὐδεμίαν τῶν μεταμορφώσεων τούτων, τόσον τῶν ἀψύχων ὅσον καὶ τῶν ἐμψύχων ὄντων, ἡ 'Επιστήμη ὑποπτεύεται μυστηριώδη ἐπέμβασιν μεταφυσικῆς τινος ὀντότητος.

Καὶ ὅμως ὁ κόσμος ἄρχισε λέγουν. Καὶ διὰ νὰ ἀρχίσῃ θὰ πῇ ὅτι ὑπῆρξε αἰτία τῆς 'Αρχῆς.

Ποῦ βλέπετε παρακαλῶ τὴν ἀνάγκην τῆς ἀρχῆς;

'Η 'Επιστήμη δὲν γνωρίζει τί εἶναι ἀρχή.

Εἰς τὸν χρόνον καὶ εἰς τὸ διάστημα κανένα φαινόμενον δὲν χωρίζεται ἀπὸ τὸ ἄλλο· τὸ πᾶν διαδέχεται τὸ πᾶν, ἡ μεταβολὴ τὴν μεταβολήν, ἡ μεταμόρφωσις τὴν μεταμόρφωσιν, χωρὶς καὶ τὴν ἐλαχίστην στάσιν, καὶ τὴν ἐλαχίστην ἀνάπαυσιν.

Οἱ ἀμαθεῖς εἶναι μονάχα ἐκεῖνοι ποὺ πιστεύουν ὅτι βλέπουν φαινόμενα ν' ἀρχίζουν.

'Η ἔναρξις βροχῆς εἶναι συνέχεια συμπυκνώσεως νεφῶν, συνέχεια ἐξατμίσεως, συνέχεια θερμότητος, συνέχεια μετεωρολογικῶν συνθηκῶν, συνέχεια ἀλληλοδιαδόχου θέσεως τῆς γῆς ἐπὶ τῆς ἐκλειπτικῆς, συνέχεια τῆς περὶ τὸν ἥλιον περιστροφικῆς κινήσεως τῆς γῆς, συνέχεια τῆς παγκοσμίου ἕλξεως.

(ἀκολ. συν.) ΒΡΙΣΣΑΓΩΤΗΣ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΟΛΗ

Η ΑΜΥΝΑ ΤΗΣ ΣΤΑΜΠΟΥΛ

17 Αὐγούστου 1921

— 'Ο τύπος

'Η πόλις ἀγωνιᾷ. Διατρέχουσα τὴν ἔρημον τῆς εἰς ἀκινησίαν καταδίκης της ἡ πόλις μας ἀγωνιᾷ ἀπὸ δίψαν. 'Απὸ δίψαν εἰδήσεων! Ἔξυπνᾷ μὲ τὸ ὅραμα τῶν χονδρῶν καὶ ὁλομαύρων ἐπικεφαλίδων τῶν ἐφημερίδων ἐξαγγελλουσῶν τὰ ἐπίσημα ἢ ἀνεπίσημα νέα. Ἂς εἶναι καλὰ ὁ δημοσιογραφικὸς ζῆλος, ὁ ὁποῖος πρὸ τῆς παραθέσεως τῆς στερεᾶς τροφῆς σερβίρει εἰς τὴν τράπεζαν τῆς περιεργείας τοῦ κοινοῦ θαυμάσια ὀρεκτικά. Οὕτω προπορεύεται τῶν ὑπερφαλαγγίσεων, τῶν κυκλώσεων, τῶν εἰσελάσεων, μετρᾷ τοὺς αἰχμαλώτους πρὸ τῆς συλλήψεώς των καὶ ἐκδίδει ἡμερησίας διαταγὰς καὶ προκηρύξεις πρὸ τῶν ἁρμοδίων ἀρχηγῶν. Καὶ ὁ μὲν Ἑλληνικὸς τύπος δὲν διαψεύδεται ποτὲ εἰς τὴν προθυμίαν του αὐτήν. Διαψεύδεται ὅμως πάντοτε ὁ κακόμοιρος τουρκικὸς τύπος. Προχθὲς ἀκόμη συνέλαβεν ἑκατὸν πενήκοντα χιλιάδας στρατοῦ, ἐξώγρησε τὸν Βασιλέα καὶ ἀνέκτησε τὸ 'Εσκὶ Σεχήρ.

Ἔρχονται τὰ πραγματικὰ νέα καὶ ὁ μὲν ἑλληνικὸς τύπος θριαμβεύει—τὸν ἄλλοτε τὸ πολὺ εὔκολον θρίαμβον ὄχι πλέον τῆς μαντείας ἀλλὰ τῆς ἐκ τῶν προτέρων βεβαιότητος τῆς Ἑλληνικῆς νίκης, ὁ δὲ τουρκικός— δὲν ἔχει ἢ ν' ἀντιστρέψῃ τὰ στοιχεῖα του καὶ νὰ εὑρεθῇ καὶ αὐτὸς ἐν τῇ ἀληθείᾳ.

— Αἱ σημαῖαι

'Αλλὰ τὸ ὡραιότερον θέαμα ἐδῶ εἰς τὴν πόλιν μας, ἡ ὑπερτάτη ἀπόλαυσις, εἶναι ὁ σημαιοστολισμός.

Εἰς τὴν παραμικρὰν εἴδησιν τῶν τουρκικῶν ἐφημερίδων περὶ πανωλεθρίας τοῦ Σεϊτὰν 'Ασκὲρ οἱ μαγαζάτορες—δὲν ἠξεύρω διατί, ἀλλ' αὐτοὶ κατελήφθησαν ἐσχάτως ἀπὸ μανίαν ἐκδηλώσεως ἐνθουσιασμοῦ—οἱ μαγαζάτορες τοῦ λιμένος ἀνυψώνουν πρῶτοι τὰς σημαίας των καὶ κατακοκκινίζει ὁ ὑπὲρ αὐτὰς αἰθὴρ πρὸς τὸ ἕτερον μέρος τῆς γεφύρας.

Διερχόμεθα τὴν γέφυραν κατὰ τὸν τελευταῖον σημαιοστολισμὸν καὶ εἰς τὸ ἐρυθρὸν πτερυγίζον θέαμα ἀνεμνήσθημεν εὐκλεῶν ἡμερῶν ἀρχαίων, ἡμερῶν δόξης τῶν 'Οσμανιδῶν. Τὴν γοητείαν τῶν ἀναμνήσεων κατερράκωνε, ἀλλοίμονον! τὸ ἀπέναντί μας εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ Πύργου τοῦ Γαλατᾶ ἀνεβοκατέβασμα τῶν σημείων—φραγκικῶν σημάτων—καὶ δεξιὰ ἡ μετὰ τῶν συνεννοητικῶν σημαιῶν ἐκ παραλλήλου κυματίζουσα κυανόλευκος ἄνωθεν τῶν ναυτικῶν βάσεων.

Κλαύσατε, ὀφθαλμοί μου, κλαύσατε! ἐπανελάβαμεν τὴν ἐπῳδὸν τοῦ τουρκικοῦ τύπου, τὴν ὁποίαν τονίζει εἰς πᾶσαν τῶν ἠλιθίων εἰδήσεών του διάψευσιν.

— Τὸ σύμβολον

Καὶ μία ἐκ τῶν θριαμβοφόρων μαγαζάτων εἶχεν ἀναπεπταμένον ὡς ἥμισυ τεμάχιον τουρκικῆς σημαίας, κατεσπιλωμένον ἐρυθρὸν ῥάκος, ἀπὸ τὸ ὁποῖον ἔλειπεν ὁλόκληρον τὸ ἄστρον καὶ κατὰ τὸ δαντελωτὸν ἄκρον του ἐσπάραζεν ἀπαισίως εἰς τὸν κυματισμὸν ἡ ἠλιδωμένη μηνοειδής.

Τὸ θέαμα εἵλκυεν ἐπιμόνως τὰ βλέμματά μας.

— Κύττα! λέγω εἰς τὸν σύντροφόν μου

Μοὶ ἀπήντησε μὲ χαμόγελο χωρὶς νὰ ἀπαλλάξῃ τοὺς ὀφθαλμούς του ἀπὸ τὸ παραδόξως ἐνδιαφέρον θέαμα. Κάτι ἐσχηματίζετο εἰς τὸν νοῦν ἀμφοτέρων, τὸ ὁποῖον ἤρχετο νὰ ἐκκολαφθῇ. 'Ήτο ὑλικῶς ἄσχημον, ἀλλ' ἠθικῶς ὡραιότατον τὸ θέαμα. Ἦτο ὅραμα. Ἦτο...

'Η σιωπὴ τοῦ φίλου μου ἐλύθη. Τὸ πόρισμα τῆς σκέψεως εἶχεν ἐκκολαφθῇ.

— Εἶναι σύμβολον! μοῦ λέγει μὲ ἀνάβλεμμα ἐμπνευσμένου.

— Φυσικά, τοῦ ἀπαντῶ, ἡ σημαία εἶναι τὸ σύμβολον τῆς πατρίδος.

— 'Αλλ' αὐτὴ ἡ σημαία, ἡ κουρελιασμένη, ἡ μισή, εἶναι ὄχι πλέον τυπικὸν ἀλλ' ὁλοζώντανον σύμβολον. Κύττα! εἶναι ἡ εἰρωνεία λαβοῦσα σάρκα καὶ ὀστᾶ εἰς τοὺς μορφασμοὺς τῆς ὀρφανῆς ἡμισελήνου. Τὸ ἄστρον — τῆς ἐλπίδος! — τῆς ἔλειψεν ὁλότελα.

Καὶ ἀπετελείωσεν ὁ φίλος μὲ τόνον ἐπίσημον.

— 'Η σημαία αὐτὴ εἶναι τὸ σύμβολον τῆς σημερινῆς... Τουρκίας.

ΒΕΓΑΣ

ΦΙΛΟΛΟΓΙΚΑ ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ

ΦΙΛΟΤΕΧΝΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ ΤΗΣ ΜΥΤΙΛΗΝΗΣ 1890-1921

(Συνέχεια καὶ τέλος)

'Απὸ τὸ 1900 καὶ ἐδῶ, μὲ τὴν ὤθηση ποὺ ἔδωσαν οἱ τρεῖς ἀείμνηστοι πρόδρομοι, γοργὰ ἐξελίσσεται ἡ πνευματικὴ ἀναμόρφωσις τῆς Μυτιλήνης· σύγχρονη βαδίζει καὶ ἡ κοινωνική, ἡ Μουσικὴ μόρφωσις καθίσταται ἀπαραίτητη γιὰ κάθε νέα· διδάσκαλοι καὶ διδασκάλισσαι τοῦ πιάνου καὶ τοῦ βιολιοῦ ἀφθονοῦν· μιὰ θερμὴ προσπάθεια καταβάλλεται ἀπὸ πολλοὺς καὶ πολλές. 'Αρχίζει ὁ τόπος νὰ ἔχῃ ζωὴ πνευματικὴ καὶ δὲν νομίζεται πλέον ἄκρον ἄωτον ἀνδρικῆς ἀξίας τὸ μετ' ἐπιτηδειότητος κόπτειν τὸν ταραμᾶν, οὔτε γυναικείας ἀρετῆς τὸ οὐδὲν γνωρίζειν ἄλλο ἔξω τῆς κοινῆς οἰκιακῆς μαγειρικῆς καὶ ῥαπτικῆς. 'Όλοι καὶ ὅλες τείνουν πρὸς κάτι ἀνθρωπινώτερο· τὸ βιβλίο ἀγαπᾶται, διαβάζεται.

Σὲ συναναστροφές, πολὺ περιωρισμένες ἀρχικὰ μὰ ὁλοένα εὐρυνόμενες, προκαλοῦνται συζητήσεις πάνω σὲ ὅλα τὰ φιλοτεχνικὰ ζητήματα καὶ ἡ ἅμιλλα ὁλοένα θερμαίνεται ἀπ' αὐτές, γιὰ τελειότερη, καὶ ποσοτικῶς καὶ ποιοτικῶς, γνώση τῶν διαφόρων ζητημάτων.

Πολλὲς φορὲς ἐπιχειρεῖται ἡ ἵδρυση τοῦ «'Αρίωνα» ὡς μουσικοφιλολογικοῦ συλλόγου. Καὶ μολονότι λίγον καιρὸ βαστᾷ κάθε φορὰ ἡ τέτοια προσπάθεια, ὅμως κι' αὐτὸ εἶναι ἕνα γεγονὸς ποὺ δείχνει πῶς πολλοὶ αἰσθάνονται τὴν ἀνάγκη ἑνὸς τέτοιου κέντρου.

Στὸ μεταξὺ ἀνακηρύσσεται τὸ Τουρκικὸ Σύνταγμα, καὶ ἀρχίζει ἡ ἔκδοση ἐφημερίδων. Μὰ ἀκόμη μὲ ὅλη τὴν ἀναμμένη ζύμωση, ποὺ ὑφίσταται ἀρκετὰ χρόνια, εἰδικοὶ συνεργάται ντόπιοι δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ εὑρεθοῦν. Χρειάζεται ἐπὶ τέλους μιὰ ἰδιαίτερη πεῖρα ποὺ λείπει ἀκόμη ἀπ' τοὺς Μυτιληναίους διανοουμένους. Προσκαλοῦνται ἀρθρογράφοι καὶ χρονογράφοι ἀπ' ἔξω· σὲ δυὸ τρία χρόνια προβάλλουν οἱ ντόπιοι δημοσιογράφοι καὶ χρονογράφοι μὲ τελευταῖο δυνατὸ· εἶναι πιὰ δυνατὸν νὰ ἐξευρίσκωνται μέσα ἀπὸ νησὶ οἱ τακτικοὶ καὶ ἔκτακτοι συνεργάται καὶ ἡ Μυτιλήνη κατορθώνει, μετὰ τὴν ἀπελευθέρωσή της ἰδίως, νὰ ἔχῃ ἐπιτελεῖα πλήρη γιὰ τρεῖς καὶ τέσσαρες ἐφημερίδες.

'Η νεολαία ὁλοένα ὁρμᾷ πρὸς κάτι δημιουργικώτερο καὶ διάφορα φιλολογικὰ περιοδικὰ ξεφυτρώνουν, λιγόζωα ὅμως ὄχι ἀπὸ ἀνεπάρκεια ἐντόπιας δημιουργικῆς ἐργασίας ποὺ νὰ ἀξίζει, ἀλλὰ ἀπὸ κακὴ καὶ περιωρισμένη διαχείριση ὀργανώσεως καὶ συνεργασίας. Τὸ μόνο περιοδικὸ ποὺ κατώρθωσε νὰ σταθῇ καὶ θὰ ὠφελοῦσε ξεβγάζοντας κάθε ἐντόπια ἀξία, ἦταν ἡ «Χαραυγή» μὰ ἡ μετάθεση τῆς ἕδρας της τὴν ἔκανε νὰ χάσῃ τὸν ἀληθινὸ προορισμό της.

Εἶναι κρῖμα ποὺ ἡ σοβαρώτερη προσπάθεια τῶν τελευταίων χρόνων «ὁ φιλοτεχνικὸς "Ομιλος», ἀπὸ παιδιαρίστικες ἀντιζηλίες κυρίως δὲν κατωρθώθη νὰ διατηρηθῇ· θὰ ἦταν ἕνα κέντρο θαυμάσιο, γύρω στὸ ὁποῖον ἄξιοι διαχειρισταὶ τοῦ ποικίλου προορισμοῦ του θὰ ἔκαναν θαύματα.

Κλείω βιαστικὰ τὸ τελευταῖο μέρος τῶν Φιλολογικῶν Μνημοσύνων παρὰ τὴν ἀρχική πρόθεσή μου. Μὰ καὶ τόσο κρίτησαν ἀρκετὰ· σὲ γενικὲς γραμμὲς μοῦ φαίνεται πῶς ξεκαθαρίστηκεν ἡ σημασία τοῦ ἔργου τῶν προδρόμων, καὶ τὰ ἀποτελέσματά του· ἴσως ἄλλοι θελήσουν νὰ συμπληρώσουν τὰ κενὰ ποὺ ἀφήνει τὸ βιαστικὸ κλείσιμό των, συνεχίζοντας τὸ ξετύλιγμα τῆς ἀπὸ τοῦ 1900 καὶ ἐδῶ πνευματικῆς ζυμώσεως εὐρύτερα· ἴσως καὶ ἐγὼ ὁ ἴδιος ἀσχοληθῶ σὲ μονομερῆ ζητήματα ποὺ ξεβγαίνουν μέσα ἀπὸ τὸ ὅλο σχέδιο. Ζητῶ συγγνώμην ἀπὸ ὅσους τὰ τελευταῖα αὐτὰ χρόνια εἰργάσθησαν ὁπωσδήποτε γιὰ τὴν πνευματικὴ πρόοδο τῆς πατρίδας μας καὶ δὲν τοὺς ἀνέφερα.

Καὶ μόνο περιορίζομαι εἰς τὸ νὰ σημειώσω καὶ τονίσω πῶς ὅλα αὐτὰ τὰ χρόνια ἐκεῖνος ποὺ δίνει τὴ κατεύθυνση σὲ κάθε σοβαρὴ πνευματικὴ κίνηση τοῦ τόπου μας ποὺ εἶναι ὁ σοφὸς Μέντωρ ὅλων ὅσοι αἰσθάνονται καὶ πονοῦν διὰ κάθε ὡραῖο, καὶ ποὺ «ὅλοι μας **σεβόμεθα καὶ ἐκτιμοῦμε** βαθύτατα», ὅπως μοῦ ἔλεγε κάποτε ὁ φίλτατος Μίλτος Κουντουρᾶς, εἶναι ὁ 'Αρ Δελῆς.

Σ. Β.

ΓΕΓΟΝΟΤΑ ΚΑΙ ΣΧΟΛΙΑ

ΕΙΣ ΝΕΑΣ δηλώσεις προέβη ὁ κ. Βενιζέλος εἰς 'Αλεξανδρινὴν ἐφημερίδα, ὅπως λέγει τὸ τηλεγράφημά μας, ἐπιρρίπτων τὴν εὐθύνην τῆς ἀποτυχίας τοῦ κόμματος κατὰ τὰς ἐκλογὰς εἰς τοὺς *συνεργάτας του*. Δὲν εἶναι δύσκολον νὰ ἀντιληφθῇ τις ποίους συνεργάτας ὑπονοεῖ. Τοὺς γνωρίζει τόσον πολὺ ὁ λαός, ὥστε νὰ μὴ εἶναι ἀνάγκη νὰ τοὺς ὀνομάσωμεν. 'Αλλὰ καὶ πλεῖστοι ἐξ αὐτῶν καὶ τὴν πρὸς τὸ ἄτομόν των ἐκτίμησιν τοῦ κ. Βενιζέλου ἐγνώριζον καὶ τὸν βαθμὸν τῆς πρὸς αὐτοὺς λαϊκῆς ἐμπιστοσύνης διησθάνοντο.

'Αδιαφοροῦντες ὅμως καὶ διὰ τὴν φθορὰν τὴν ὁποίαν, διὰ τῶν ἀντιφιλελευθέρων πράξεών των ἐπέφερον εἰς τὸ κόμμα καὶ διὰ τὴν τύχην αὐτῆς τῆς Ἑλλάδος καὶ περὶ ἑνὸς μόνον φροντίζοντες, περὶ τοῦ *σαρκίου των*, κατώρθωσαν νὰ παρασύρουν τὸν κ. Βενιζέλον ὥστε νὰ τάξῃ αὐτοὺς ὑπὸ τὴν σκέπην του ἀφίνων δι' εὐθετώτερον χρόνον τὴν ἐκκαθάρισιν τοῦ κόμματος, τὴν ὁποίαν ἐθεώρει ἀπολύτως ἀναγκαίαν καὶ εἰς τὴν ὁποίαν οὐχὶ ἅπαξ εἶχε δηλώσει ὅτι θὰ προέβαινεν. 'Αλλ' ὅ,τι δὲν ἠτύχησε νὰ πράξῃ ὁ Βενιζέλος, θὰ κατορθώσῃ αὐτὸς ὁ φιλελεύθερος κόσμος.

Τὸ κόμμα τῶν Φιλελευθέρων χρήζει ἐκκαθαρίσεως. Εἶναι ἀλήθεια τὴν ὁποίαν οὐδεὶς διαφιλονικεῖ. 'Απὸ τοῦ 'Αρχηγοῦ μέχρι τοῦ τελευταίου στρατιώτου. Καὶ ὁ καιρὸς τῆς ἐκκαθαρίσεως ἔφθασεν. Καὶ θὰ τὴν κάμῃ αὐτὸς ὁ λαός! . . .

ΕΔΙΣΤΑΖΟΜΕΝ νὰ δώσωμεν πίστιν εἰς τὰ καταγγελθέντα καὶ ἡμῖν πρωτοφανῆ ἔκτροπα κατὰ τὴν ἐνεργηθεῖσαν ἐν 'Αγιάσῳ ἐπίταξιν κτηνῶν. 'Ο πρόεδρος τῆς ἐπὶ τῆς ἐπιτάξεως ἐπιτροπῆς ἴλαρχος κ. Παπαγιάννης φαίνεται ὅτι ἐξέλαβε τοὺς Λεσβίους διὰ Κάφρους; Ἵνα διατρίβῃ ὅσα ἐδημοσιεύθησαν εἰς τὰς ἐφημερίδας, καὶ ὅσα πληροφορηθέντες καὶ ἡμεῖς ἀπεφύγαμεν ν' ἀναγράψωμεν ἀναμένοντες τὰς ἐνεργείας τῶν ἁρμοδίων, πρὸς οὓς συνεστήσαμεν νὰ ἀπευθυνθῶσιν οἱ παθόντες. Καὶ εἶναι ὄντως παρήγορον ὅτι ὁ 'Ανώτερος Διοικητὴς τῆς Χωροφυλακῆς μετὰ ζήλου ἐπελήφθη τῆς ὑποθέσεως διατάξας αὐστηρὰν καὶ εὐρεῖαν ἀνάκρισιν.

Καὶ οἱ πολῖται διὰ νὰ ἀποδείξουν ὅτι ἔχουν τελείαν ἐπίγνωσιν τῶν δικαιωμάτων των ὀφείλουν νὰ ὑποβοηθήσουν τὸ ἔργον τῆς ἀνακρίσεως, καταγγέλλοντες μετὰ θάρρους ὅ,τι περιέπεσεν εἰς τὴν ἀντίληψίν των σαφὲς καὶ ὡρισμένον. 'Αναμένομεν δὲ μετὰ πεποιθήσεως τὸ πέρας τῶν ἀνακρίσεων καὶ τὴν αὐστηρὰν τιμωρίαν τῶν διαπραξάντων τὰς τερατώδεις ταύτας.

ΣΧΕΤΙΚΩΣ πρὸς τὰ ἀνωτέρω, κατηγγέλθη ἀκόμη ἡμῖν ὅτι εἰς διαμαρτυρηθέντας πρὸς τὸν κ. Παπαγιάννην Πλωμαρίτας διὰ τὴν ἐξευτελιστικὴν τιμήν, εἰς ἣν ἐξετιμῶντο τὰ κτήνη των, μέλος τι τῆς ἐπιτροπῆς καὶ δυστυχῶς ἐξ 'Αγιάσσου καταγόμενον καὶ μεταξὺ τῶν τὰ πρῶτα φερόντων συγκαταλεγόμενον, ἀπήντα ὅτι *«ἐπειδὴ οἱ Πλωμαρῖται εἶναι Βενιζελικοὶ καὶ δωρεὰν ἀκόμη πρέπει νὰ ἐπιταχθῶσι τὰ κτήνη των»!* 'Εκτὸς τοῦ ὅτι ἡ μπολσεβικικὴ αὐτὴ θεωρία δὲν ἀρέσκει καὶ εἰς αὐτὸ τὸ κόμμα, εἰς τὸ ὁποῖον ἀνήκει, θὰ ἔπρεπε νὰ γνωρίζῃ ὁ κύριος οὗτος ὅτι αἱ τυραννολογικαὶ μέθοδοι δὲν ἔχουν πέρασιν ἐν Μυτιλήνῃ· τὸν δὲ μέγαν ἀντιβενιζελικὸν ζῆλον του θὰ ἠδύνατο νὰ ἐξυπηρετήσῃ καλλίτερον, μεταβαίνων εἰς 'Αθήνας καὶ ἐγγραφόμενος εἰς τοὺς καταλόγους τῶν φαλαγγιτῶν.

ΔΕΝ ΥΠΑΡΧΕΙ κατάλογος φονευθέντων ἢ τραυματιῶν τὸν ὁποῖον νὰ μὴ κοσμοῦν ἐν ἀφθονίᾳ τὰ ὀνόματα τῶν ἡρωϊκῶν Λεσβίων νεκρῶν καὶ τραυματιῶν. Οὕτω εἰς ἕνα τοιοῦτον δημοσιευθέντα εἰς Σμυρναϊκὴν συνάδελφον, μεταξὺ 47 ὀνομάτων ἅτινα περιελάμβανε τὰ 11 ἦσαν Μυτιληναίων ἡρώων. Τὸ δὲ σημερινὸν τηλεγράφημά μας ἀναφέρει 3 νέους Λεσβίους τραυματίας τοῦ Σαγγαρίου, ἤτοι τοὺς ἀνθυπολοχαγοὺς 'Αβαγιανὸν Χρῆστον, τὸν Κόκκινον καὶ τὸν Βουγιούκαν, διδάσκαλον ἐκ Καλλονῆς. 'Η Μυτιλήνη δικαιοῦται νὰ εἶναι ὑπερήφανος διὰ τὰ ἡρωϊκά της τέκνα. 'Αφειδῶς ἔχυσαν καὶ χύνουν τὸ αἷμά των εἰς τὸν ἀπελευθερωτικὸν τοῦ Ἔθνους ἀγῶνα.

ΤΟΠΙΚΑ

— Ἡ ὁδὸς Λαγκάδης

Ἀπὸ τῆς παρελθούσης Δευτέρας ἤρχισεν ἡ ἐπισκευὴ τῆς περιφήμου ὁδοῦ Λαγκάδας. Ἐργάζονται ἤδη ἐπὶ 35 ἐργάται.

— Δημόσια ἔργα

Χθὲς συνῆλθε τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον Λέσβου ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Γενικοῦ Διοικητοῦ καὶ μεταξὺ ἄλλων ἐνέκρινε τὴν μελέτην τῆς ἀνακαινίσεως τοῦ Ὑδραγωγείου τῆς Κοινότητος Βαγιῶν ἧς θὰ γίνῃ δαπάνης 4 χιλ. δρχ. καὶ τὴν κατασκευὴν τῆς Κεντρικῆς δεξαμενῆς Καλλονῆς ἐν τῇ κωμοπόλει Σκαμνιᾶς ἀνὰ 10 χιλ. δραχμῶν.

— Ἀδειοδοτήσεις ταχυμαντίων

Ὑπὲρ τοὺς 30 ταχυμαντία καὶ ἀσύρματοι ἐντὸς τῶν ὑπαλλήλων Πληρεξουσίου Στρατιωτικοῦ Νοσοκομείου ἀκμάζοντες τὰς ἀναφορικὰς αὐτῶν ἀδείας ἀναχωρήσεως ὑπέρων διὰ τὰς ἑστίας των.

— Σχολεῖα Γέρας

Διετύπωσε ὁ νομομαθὴς Λέσβου νὰ μεταβῇ εἰς Γέραν ὅπως ἐξετάσῃ τὴν κατάστασιν τῶν σχολικῶν αὐτῆς κτιρίων καὶ ἀποφασίλα ἐνόψει τῶν ἀναγκῶν αὐτῶν.

Καὶ τὴν ἐὐκαιρον ταύτη ὁ κ. νομομαθὴς ἐνετάλη νὰ συντάξῃ καὶ τὸν προϋπολογισμὸν τῆς δαπάνης διὰ τὴν ἐπισκευὴν τῆς σχολικῆς οἰκίας, ἥτις, ὡς ἐρέφουσα, προσέφερε 2000 δραχμὰς ὁ κ. Τσακνιᾶς.

— Διὰ τὰς σχολὰς Ἀγιάσου

Δι' ἀποφάσεως τοῦ κ. Γεν. Διοικητοῦ ἐνεκρίθη ἡ ἐπισκευὴ τοῦ κοινοτικοῦ Ἀρχοντικοῦ καὶ Παρθεναγωγείου Ἀγιάσου. Δι' ἀμφοτέρας ταύτας δαπάνη προϋπολογισθεῖσα διὰ μὲν τὸ Ἀρρεναγωγεῖον εἰς δρχ. 20000, διὰ δὲ τὸ Παρθεναγωγεῖον εἰς 10000.

Τὰ ἔργα ταῦτα θὰ τεθοῦν προσεχῶς εἰς μειοδοτικὴν δημοπρασίαν.

— Προϋπολογισμὸς τοῦ Δήμου

Ἐκ γνωστῶν ἡ ἐκ τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ Δήμου ἀποφασίς τοῦ κ. Νομάρχου, δι' ἧς περιεστέλλοντο πλείστα κονδύλια, ἐφαιρήθησαν πρὸς τὸν Γεν. Διοικητὴν, ἥτις καὶ ἐξέδωκε τὴν ἐπ' αὐτῆς ἀπόφασίν της.

— Πρωτοβουλία ἐν Λήμνῳ

Κατόπιν τῶν ἀποβληθέντων παριπτώσεις ἐκ μερῶν τῶν κατοίκων Λήμνου καὶ ἰδίᾳ τοῦ ἐμπορικοῦ αὐτῆς κόσμου, περὶ τῶν δυσκόλων τῆς ἄνω βιοτεύσεως μέτρων, ὡς φαίνεται — ἀρμοδίως — ὡρίσθη βήματα χωρὶς νέων.

Ἀφ' ἑνὸς ἤρουσε τὸ καταπληκτικὸν ἀπάντημα τοῦ ταυτιστῆ τοῦ:

«Ἀρού, ἀρού, ἀφευτικό».

Ἐπαρίζη σφοδρὰ! προαβλέψας δὲ πανταχόθεν καὶ οὐδὲν εἴδων — Πούτσο, μωρέ! Πούτσο; ἀνεφώνησε.

— Νὰ τὸ πρ... τσοκολοτα μὰς λέγουν ἀφρόκομμον τοῦς ὀρμαθοὺς τοῦς.

Πρέπει δὲ ἡ τὸν συχνὴν κλῆσιν δεῖγμα ἐμπροσθεν τοῦ ὀκταπόδος παμπεζεῖδη ὀρθόκομπα σιμίσουσα εὐθύμως.

ἡ Παλιάβγγλα.

λιων. Οἱ ἐκπρόσωποι δὲ ἐγγραφήσεται πληρώσουσι πρόσθετα ἐκπαιδευτικὰ τέλη λόγῳ προσήμου. Οἱ ἐγγραφόμενοι ἀπορρίπτος πρέπει νὰ προσκομίσουσι αὐτοπροσώπως συνοδευόμενοι ὑπὸ τοῦ πατρὸς ἢ τοῦ πραγματικοῦ κηδεμόνος των, Δι' ἐξετάσεις θὰ γίνωσι κατὰ τὸμον ἐτῶν τοῦ πρώτου δεκαεννεαημέρου τοῦ Σεπτεμβρίου καὶ ἡμέρας ὁρισμένης ὑπ' ἀπορρόου τοῦ συλλόγου, ἡτις θὰ γνωσθῇ ἐγκαίρως εἰς τοὺς ἐνδιαφερομένους μόνον μέσῳ τοῦ συνδέσμου τῶν παραβατῶν ἐκδοσέων καὶ Νόμῳ. Ἐπίσης ἡ εἰσαγωγὴ Ἑλληνικῶν τραπεζογραμματίων ἐπιτρέπεται μόνον τῷ ἀδείᾳ, κατὰ ἀνώτερον Νόμον, ἡ μοδίας ἑκατοντάτη.

Ἐγαρμὲ ἂν ὑπονοῦμεν ὅτι τοιαῦτα καὶ παρόμοια ἀποτελοῦν ἀνάτερον ἀπὸ τὰς καισίσεις αὐτὰς πορείας τῆς τοιχείας ὕπ' ἀρσίας καὶ καταλήγεται εἰς τὸ Δημόσιον Ταμεῖον.

Ἐν Μυτιλήνῃ τῇ 25 Αὐγούστου 1921

Ἐκ τῆς Τοχ. καὶ Τηλ. Διευθύνσεως.

Σχολικά

Αἱ ἐργασίαι τῶν σχολείων τῆς μέσης ἐκπαιδεύσεως ἄρχονται κατὰ νόμον τῇ 1ῃ Σεπτεμβρίου, τὰ δὲ μαθήματα τῇ 10ῃ τοῦ αὐτοῦ μηνός. Ἐπειδὴ τὸ διδακτήριον τοῦ γυμνασίου εἶναι ἐπεκτεινόμενον, αἱ ἐγγραφαὶ θὰ γίνωσι ἀπὸ 1ῆς Σεπτεμβρίου καὶ ἑξῆς 9—11 π. μ. ἐν τῷ ναῷ τοῦ ἁγίου Θεράποντος.

Ἡ ἐγγραφὴ τῆς μετὰ τὴν 15ην Σεπτεμβρίου, ἀπαιτεῖται ἔγκρισις τοῦ συλλόγου, μετὰ δὲ τὴν 30ὴν Σεπτεμβρίου ἔγκρισις τοῦ κ. γενικοῦ Ἐπιθεωρητοῦ τῶν σχο-

ΖΩΗ ΚΑΙ ΤΕΧΝΗ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΟΙΗΣΙΣ

Τὸ τραγοῦδι ποὺ κλαίει

Τὸ τραγοῦδι ποὺ κλαίει
στὴ γαλιὰ ἐκεῖ τοῦ δρόμου
τὸ λὲ θρῆνο σου λέει,
τὸ λὲ καὶ κλαίει τὸν καημό μου.

Εἶναι ὁ θρῆνος παλιὸς
κ' ἔχει, ἔχει, ἕνας κόσμος,
καὶ παλιὸς ὁ καημός·
ἤμουν πάντα ἕνας θρῆνος

Κι' οἱ ἀγάπαις, λέει,
σὰν ἀφρὸ, σὰν αἰθέρι,
σὰν ἀφρὸ σὰν ἀέρι,
σὰν τὴ σειὰ τ' ἀγέρι.

Κι' οἱ ἀγάπαις, λέει—
κ' ἔλα λέει τὸν καιρὸ μου
τὸ τραγοῦδι, κι' κλαίει
στὴ γαλιὰ ἐκεῖ τοῦ δρόμου.

Κ. ΧΑΤΖΟΠΟΥΛΟΣ

ΓΙΟΒΑΝ ΝΤΟΤΣΙΤΣ

ΜΑΥΡΟ ΤΡΑΓΟΥΔΙ

Ἔκλαιε τὸ καϊμὸ ποὺ ἤτανε ἡ καϊμὸ ὁ μοῦρη καὶ ὁ μαῦρη ἀπὸ τὶς γυναῖκες τοῦ *Ἐπαμεινώνδα*, τότε ποὺ ἤταν οἱ μέρες μακρὲς μέσα στοὺς κήπους ποὺ ζοῦσαν οἱ ἀηδοῦλαις, γεμάτα ἀπὸ μιὰ ὀλιγάτη νοσταλγία.

Ὅταν τὴν ἄνοιξη ξανανοίγουν τὰ χιλιόνια μὲ τὶς λουλουδιαὶς ὅλων τῶν κλιμάτων φτιασές τους, τὶς ἀγαρανοῦδες σὰν μιὰ διάβροχη ἀηδὼ τὴς ἀπόσασα;

Τὴ ἀγαπούσανε γιατὶ ἀγαποῦσαν τὸ παρὲ ἐγὼ τραγοῦδι τους καὶ γιατὶ μέσα στὸ γαϊτανοφόρεμά τὸ ρέβι τῆς τὴ ἔδινα νὰ τοὺς τὸ σφίγξ τὰς μάνους ἀπὸ μαύρη νύχτα νὰ τὰ σὲ γιὰ νὰ τραγοῦδ ὅ ἴδιο τὴ μέρα τὰ σὲ οὐδὲν συμβαῖ.

Κι' ὅταν μὲ τελευταῖα φοβιὰ ἀσυλοσυγκίνηση καὶ μὲ δυὸ μυστηριώδοὺς ἀνάμεσα σὲ σὰ δίστιχα ἐλήγαινε ἡ ἀπαγγελὴ κάτω ἀπὸ μιὰ παρμάδα, ἡ ὁμοιένα πλάια στὴ ρέβι ἑνὸς κυκλώμου σὰ ποὺ ἄρνεσε ἐλα μαῦρο καὶ μαῦρο φόβητρο.

Τότε μονάχη θέλησε ν' ἀποδοῦ μιὰ χαρούμενη ἐπωδὸ, ἀπὸ μονάχα...

Μοτ. Ἐξαρτ.

ΚΥΝΗΓΕΤΙΚΑ ΑΝΕΚΔΟΤΑ

Εὑρέσεις ταυτοτήτη

Χθὲς πρὸ ἀναπλῆ ἀκόμη ὁ ἥλιος, ὁ γναστόχαρταπλας κυνηγὸς, ἀφοῦ ἐμηνύθη ἐπὶ ἀπολαμῆ φόνου ἀπὸ ἀξιοσέβαστον ἀρχόντου ὀρτυκιῶν, ἐβαινε ταχυλόγος διὰ μέσου γνωστῆς τοιμπας μελετῶν, ὡς φαίνεται — ἀρηχεμένος — ὡρισμένα βήματα χορῶν νέων.

Ἀφνίδιος ἤρουσε τὸ καταπληκτικὸν ἀπάντημα τοῦ ταυτιστῆ τοῦ:

«Ἀρού, ἀρού, ἀφευτικό».

Ἐπαρίζη σφοδρὰ! προαβλέψας δὲ πανταχόθεν καὶ οὐδὲν εἴδων — Πούτσο, μωρέ! Πούτσο; ἀνεφώνησε.

— Νὰ τὸ πρ... τσοκολοτα μὰς λέγουν ἀφρόκομμον τοῦς ὀρμαθοὺς τοῦς.

Πρέπει δὲ ἡ τὸν συχνὴν κλῆσιν δεῖγμα ἐμπροσθεν τοῦ ὀκταπόδος παμπεζεῖδη ὀρθόκομπα σιμίσουσα εὐθύμως.

ἡ Παλιάβγγλα.

ΟΧΙ ΠΟΛΙΤΙΚΗΝ

Ἡ Ἰαπωνικὴ Βασιλὶς ἀπέρριψε τὸ νὰ μοσχέδωρ δὰ τοῦ ὁποίου ἐπληρώνεται ὁ πως ἐπὶ ρυθμῷ εἰς τὰς γυναῖκας τὰ μετὰ σπουδὲν τῶν ἀνδρικῶν ἀγωνιστικῶν ἀσκήσεων. Τὸ τοιοῦτον ἐπροξένησε μεγάλην ἀγανάκτησιν εἰς τοὺς φεμινιστικοὺς κύκλους τῆς Ἰαπωνίας.

ΓΡΑΜΜΑΤΑ ΚΑΙ

Αἱ ἐνέργειαι τοῦ ἀπὸ τὴν ἐκπαίδευσιν τῶν Ἰαπωνίδων ἐνδιαφέρουν ὄχι μόνον τὴν Ἰαπωνίαν. Τὸ Αὐτοκρατορικὸν Πανεπιστήμιον ὑποχρεοῦται νὰ δέχεται εἰς τὰς γενικὰς του ἀπὸ τοὺς αὐτοὺς ὅρους ὅπως καὶ εἰς τοὺς ἄνδρας ὡς καὶ ἡ Ἀκαδημία τῶν Τεχνῶν τοῦ Τόκιο καὶ τὸ Πανεπιστήμιον Βασσιδᾶ.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Ἀρραβῶνες

Ὁ φίλος συμβολαιογράφος κ. Πέτρος Ν. Οἰκονομόπουλος ἀνεπλάξε προχθὲς δακτύλιον ἀρραβῶνος μετὰ τῆς δεσποινίδος Μαρίας Δ. Μητρέου. Συγχαίρομεν θερμῶ.

Γάμοι

Ἐτελέσθησαν προχθὲς οἱ γάμοι τοῦ κ. Ἀλέξου Βοστίνη μετὰ τῆς δεσποινίδος Γρ. Βερναρδάκη. Παρεύρημος παρέστη ὁ τέως δήμαρχος Μυτιλήνης κ. Ν. Ναζιανὸς. Εἷς τοὺς νεονύμφους εὐχόμεθα κάθε εὐτυχίαν.

*

Ἐν στενῷ οἰκογενειακῷ κύκλῳ ἐτελέσθησαν ἔλεγες προχθὲς οἱ γάμοι τοῦ φιλου ἰατροῦ Γεωργίου Σκουτουδάκη μετὰ τῆς δεσποινίδος Ἀφροδίτης Π. Μαλακοῦ. Εἷς τὸ εὐδαιμόνιον ζεῦγος εὐχόμεθα τὸν βίον ἀνεφελῆ.

ΣΥΓΝΩΜΗΝ

Παρακαλοῦμεν τοὺς κ. κ. συνδρομητὰς τῆς Πρωτευούσης νὰ μᾶς συγχωρήσουν διὰ τὴν ἀταξίαν περὶ τὴν διανομὴν τοῦ χθεσινοῦ μας φύλλου. Προηλθεν ἐξ ἀπροόπτου ἀντικαταστάσεως τοῦ διανομέως μας.

— Διανυκτερεύοντα Φαρμακεῖα

ΠΕΜΠΤΗ 26 Ἰδ. Ἡλιόδου.

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ, 27.—Εὐστ. Χιωτέλλη

ΤΟ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟΝ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ, 27. — «Χίος» διὰ Δεδέαγατς, Διαφάνειαν, Καλλίπολιν, Ραιδεστὸν, Μυριόφυτον, Κων/πολιν, Θεσσαλονίκην.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

— Ἀναχωρεῖ εἰς Ἀθήνας ὁ κ. Α.Κα νακης.

— Ἐπίσης εἰς Ἀθήνας ὁ κ. Κ. Διακάκης ὁ ἐμπορικὸς του πράκτωρ.

— Ἀφῆκεν εἰς τὰς χεῖρας ὁ ἀγχιστὸς ἀνταπλήτης μας κ. Περ. Ἀντωνίου.

— Ἐκ Στυγὸς μετὰ τῆς ὡς κυρίας τοῦ ὁ κ. Γιάννης Πιπιλογιάννου.

— Ἀναχωρεῖ εἰς Ἀθήνας ὁ ὀδοντοτέχνης κ. Δ. Νικολαΐδης.

— Ἀναχωρεῖ μὲ ὀκταήμερον ἄδειαν εἰς Καλλονὴν ὁ οἰκογενειακὸς ὑποπτεύς, ὁ προϊστάμενος τῆς ἐγκυκλοπαιδικῆς τῶν προσφύγων Λέσβου ἰατρὸς κ. Α. Μαυρομμάτης.

Ἡλιόδουλοι

Ἐργάτικον Κέντρον

Πρόσκλησις

Καλοῦνται εἰς Γενικὴν Συνέλευσιν τὰ Διοικητικὰ συμβούλια τῶν ἐπαγγελματικῶν εἰς τὴν ἕνωσιν τοῦ Ἐργατικοῦ Κέντρου Σωματείων, τὴν προσεχῆ Κυριακὴν καὶ ὥραν 10 π. μ. εἰς τὴν αἴθουσαν Β. Χαρίτα ἔναντι «Μεγάλης Βρεταννίας».

Θέματα: Ἀνακοινώσεις περὶ τοῦ Καταστατικοῦ.

Προτάσεις περὶ καταρτισμοῦ σταπιδικῆς ἐργατῶν.

Διάφορα ἀνακοινώσεις.

Ὁ Γεν. Γραμματεὺς Ὁ πρόεδρος

Ἰακ. Ραφαηλίδης Τ. Παπαδόπουλος

ΔΗΛΩΣΙΣ

Τὸ διδακτήριον αἰτιολόγει «ΚΑΤΕΡΙΝΑ» τὸν 2 χιλ. τῆς Ἑταιρίας Ἀδελφ. Παντελῆ φύλακι εἰς τὸν λιμένα μας τὴν 28ην τρεχ. ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥ ἀν 11ην π. μ. καὶ ἀναχωρεῖ ἀμέσως διὰ Σμύρνην Πειραιᾶ καὶ Ἀλεξάνδρειαν.

Ὁ Πράκτωρ *Χριστοφίδης*

ΔΗΛΩΣΙΣ

Ὁ ἰατρὸς κ. Ι. Κέπετζης θ' ἀπουσιάζῃ ἀπὸ σήμερον μέχρι τέλους Αὐγούστου εἰς τὴν πατρίδα του Μηθύμναν.

Ἐκ τοῦ Φαρμακείου Κεφετζῆ

SOCIETA ITALIANA
SERVIZI MARITTIMI

Τὸ Ἰταλικὸν ἀτμόπλοιον «ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΣ» φθάνει νὰ προσέρχῃ Παρασκευὴν 28)9 Αὐγούστου καὶ ἀναχωρεῖ αὐθημερὸν διὰ Σμύρνην, Πειραιᾶ, Πάτρας, Κερκύραν, Μεσσήνης, Νεαπόλεως, Λιβόρνου, καὶ Γένοβαν.

Ἀδελφοὶ Φιλέλη Νέζη

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

ΙΔΙΑΙΤΕΡΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ

ΤΟΥ ΜΟΝΙΜΟΥ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΟΥ ΜΑΣ

Ἀριθ. 1340 ΑΘΗΝΑΙ 25 Αὐγούσ. 2.35πρωϊνή

Νέοι Λέσβιοι ταχυμαντίαι

Μεταξὺ τῶν τραυματιῶν τῶν διακομισθέντων ἐνταῦθα περιλαμβάνονται οἱ Λέσβιοι ἀνθυπολοχαγοὶ Ἀβραμιώνης Χρήστου, οἱ Κόκκινος ἐξ Ἀναρατηρίου καὶ ὁ Βουγιούκας ἐκ Καλλονῆς.

Ὑπουργικὴ σύσκεψις

Τὴν νύκτα ἔλαβε χώραν μακρὰ σύσκεψις μεταξὺ τοῦ πρωθυπουργοῦ κ. Γούνιαρη, τῶν ὑπουργῶν κ. κ. Πρωτοπαπαδάκη καὶ Μαλτεζῆ καὶ τοῦ ἐπιτελάρχου κ. Ἐξαδακτύλου.

Ὁ κ. Γούναρης ἐδήλωσεν ὅτι αἱ ἐπιχειρήσεις βαίνουν εὐνοϊκῶς.

Οἱ σωφερὲς εἰς τὸ μέτωπον

Πάντες οἱ ἐπιστρατευθέντες σωφερὲς ἀποστέλλονται εἰς τὸ ἐν Μικρασίᾳ μέτωπον.

Ἐν τῇ Κοινωνίᾳ τῶν Ἐθνῶν

Ἡ Κοινωνία τῶν Ἐθνῶν προέρχῃ εἰς τὴν ἐκλογὴν ἐξ ἑπτὰ προσῶν, ὅπως ἐπιληφθῇ ἀμέσως τῆς συζητήσεως τῆς ἐκθέσεως τοῦ Συμβουλίου, ἥτις διεβιβάσθη εἰς τὴν συνέλευσιν.

Τὰ Ἀλβανικὰ σύνορα

Τηλεγραφοῦν ἐκ Λονδίνου ὅτι τὸ Συμβούλιον τῶν πρεσβευτῶν δὲν ἔλαβε τελικὴν ἀπόφασιν διὰ τὸν καθορισμὸν τῶν Ἀλβανικῶν συνόρων. Ἁπλῶς ὁ Ἄγγλος πρεσβευτὴς ἐδήλωσεν ἐπιστευτικῶς εἰς τοὺς συναδέλφους του ὅτι εἶναι διατεθειμένος νὰ προσχωρήσῃ εἰς τὰς Γαλλοϊταλικὰς ἀπόψεις.

Ὁ αὐτοδιοικητικὸς τονίζεται ὅτι ἡ θέσις τοῦ Βενιζέλου περιστρέφεται τοῦ ζητήματος εἶναι ἀκροφαλῆς διὰ τὸν Ἑλληνισμόν.

Ἔπεσεν ἡ Ἀγκύρα!

Τὸ Πρακτορεῖον Ρώϋτερ ἀγγέλλει τὴν πτῶσιν τῆς Ἀγκύρας.

Δηλώσεις Βενιζέλου

Ὁ κ. Βενιζέλος προεῖπε νέας δηλώσεις πρὸς τὸν «Ταχυδρόμον» τῆς Ἀλεξανδρείας, ὅτι ὁν ἐπιμένει τὴν εὐθύνην τῆς ἀποτυχίας τοῦ κόμματος τῶν φιλελευθέρων κατὰ τὰς ἐκλογὰς εἰς τοὺς συνεργάτας του.

Διπλοῦς φόνος

Τὴν νύκτα στρατιῶτης τις ἐφόνευσε εἰς τὴν πλατεῖαν τῆς Ὁμόνοιας τὴν ἐρωμένην του καὶ τὴν μητέρα της.

ΔΟΥΖΑΣ

Ἀριθ. 1352 ΣΜΥΡΝΗ 25 Αὐγούστ, ὥρα 2 μ. μ.

ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΑΓΚΥΡΑΝ

Οἱ κεμαλικοὶ ἀντιπρόσωποι, τὸ ἀσυντον τῆς περαιτέρω ἀντιστάσεως, συμπτύσσονται καὶ ὀπισχωροῦν. Ἀντιτασσουν ὅμως ἀκόμη εἰς τινα σημεῖα ἀπεγνωσμένην ἄμυναν δὲως καλύψουν τὴν ὑποχώρησίν των, καὶ ἀποφύγουν τὴν ὑπὸ τοῦ Ἑλληνικοῦ στρατοῦ ἐπιδιωκόμενην κύκλωσιν αὐτῶν.

Δευτέρα ἀμυντικὴ γραμμὴ

Πιθανώτατα οἱ κεμαλικοὶ συγκεντρούμενοι ἤδη εἰς τὴν δ ὑτέραν ἀμυντικὴν γραμμὴν των νὰ ἀντιτάξουν νέαν ἀντίστασιν, δὲως λάβουν καιρὸν νὰ ὀργανόσουν νέαν γραμμὴν ἀμύνης ἐπὶ τοῦ ποταμοῦ Ἄλυος.

Εὐθυμορφία τῶν Ἑλληνικῶν μετώπων

Τὸ Ἑλληνικὸν μέτωπον μετὰ τὰς κοπιώδεις ἐπιτυχίας τῶν τελευταίων ἡμερῶν, δημιουργοῦσας δὲως τὰς προσεχομένας ἀντιστάσεις τοῦ ἐχθροῦ νὰ συμπτυχθῇ κατόπιν ὀχυρωτέρου ἀπὸ ἐπὶ τῆς εὐθυγραμμίσεως τῆς παραπάνω γραμμῆς του.

Δράσις ἀεροπλάνων

Τὰ ἀεροπλάνα δηλαδὴ, βομβαρδίζουν τὸν ὑποχωροῦντα ἐχθρὸν, πρὸ ξενοῦνται εἰς αὐτὸν ἀνυπολογίστους φθορὰς. Ἐπιδρομαὶ πρὸς τὴν Ἀγκύραν ἐσημειώσαν γενικὸν ξεσμὸν τῶν κατοίκων καὶ ἐκκένωσιν τῆ πόλεως.

ΔΡΟΣΟΣ

ΟΣΟΙ ΘΕΛΕΤΕ ΤΗΝ ΥΓΕΙΑΝ ΣΑΣ

δὲν πρέπει νὰ πίνετε ἄλλο κονιὰκ ἀπὸ τὸ ἀγνὸν ἐκ σταφυλῆς τοῦ ἀρχαιοτέρου, σοβαρωτέρου παγκοσμίου φήμης οἴκου Γ. ΦΙΝΟΠΟΥΛΟΥ & Σια.

Ἀντιπρόσωπος ἐν Μυτιλήνῃ ὁ κ. *Εὐστρ. Π. Χ' Ἀνδρέου*

ΚΑΠΝΟΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ

Μ. ΚΑΡΔΑΣΟΣ & Σ[ΙΑ]

Τὰ Σιγαρέττα μας **LUX & FAMA** εἶναι τὰ καλλίτερα.

Τὰ Καπνὰ μας **Γ'. & Δ'.** ποιότητος, ἀνυπερβλητα.

ΓΡΑΦΟΜΗΧΑΝΑΙ

OMEGA

ΔΙ' ΑΠΟΤΥΠΟΜΗΧΑΝΑΙ

ΣΙΓΓΕΡ

ρυθμίουσιν ὅλα τὰ ὑφάσματα ἀπὸ τῶν χονδροτέρων μέχρι τῶν λεπτοτέρων καὶ διετελοῦσι ποικίλην καὶ πάντοτε *τελείαν* ἐργασίαν.

Τὸ ἀρχαῖον Κομμωτοπωλεῖον

ΚΩΝΤΗ ΒΕΗ

ἀνασυστάθη ἤδη ἐναντι τοῦ Σαπωνοποιείου Μαρίνη καὶ πλησίον τοῦ Συμβολογραφείου Δ. Παυλίκου, ἐκτελεῖ πᾶσαν χρυσοχοϊκὴν ἐργασίαν ἀπαραμίλλου καλλιτεχνίας, ταχύτητος καὶ εὐθηνίας κατὰ 30 % ὀλιγώτερον ἐπὶ τῶν κατασκευαζομένων κοσμημάτων, ἀρραβώνων διαφόρου μεγέθους, ἐξ ὁραιολίθου βραχιολίζου) καὶ ξύλου (τσιμπὶ) διὰ σαπωνοποιεῖα μὲ ἰμιὰς ὅλως ἀνταγωνιστους καὶ πρωτοφανεῖς.

Ἐν αὐτῷ δὲ ἐπιδιορθώνονται καὶ ὡρολόγια διαφόρου εἴδους.

ΠΙΝΕΤΕ ΚΟΝΙΑΚ
ΔΗΜΟΣΘ. ΠΟΥΡΗ
τοῦ ἀρχ. σιτέρου Οἴκου Πεύκου

κατασκευασθὲν *πραγματικῶς* δι' ἐπιστάγματος οἴκου καὶ ἐκλεκτῶν ἀν γένει ὑλικῶν.

Ἄνω τῶν 18 ἐαθμῶν

Βαρελάκια καινουργῆ ἀμεσοχείριστα

Ἄντικ ὄσμιοι καὶ παρακατούνη:

Ἀντιολική Ἕνωσις

Ἐπὶ τῆς Πομπείας.

Σημ. Δεμβάνει ἀμοβὴν 5000 δραχμῶν παρὰ τοῦ ἐργοστασίου ὅσης ἀποδεῖ τὸ ἐναντίον.

Τὰς ἐργασίας σας
εἰς τὸ ΝΕΟΝ κ. Λόγους

ΝΕΑ
ΟΦΘΑΛΜΟΛΟΓΙΚΗ
ΚΛΙΝΙΚΗ
ΑΧ. ΑΝΑΝΙΑΔΟΥ
(Εἰδικοῦ ὀφθαλμολόγου)

Ὁδὸς ὁφ. Σαμψὼν
ἔναντι Κατεστημένου Δολίδη-Ἀντωνίου

Θεραπεύονται ὁ καταφθάσης ἔναντι ἡμερῶν μετὰ πλήρους ἐπιτυχίας πάσα τὰ ὀφθαλμικὰ νοσήματα, καταρτήσεις μυωπίας, ὑπερμετρωπίας, ἀστιγματισμοῦ διὰ νέων μηχανημάτων.

Τοὺς ἀπόρους δωρεὰν ἐνδιαφέρ Τέως τὴν εἰς τὸ Πολιτικὸν Νοσοκομεῖον.

Τὰς παγκοσμίου φήμης φωτογραφικὰς μηχανὰς
= CONTESSA—NETTEL =
STUTTGART
προμηθεύει ὁ Γερμανικὸς Οἶκος
«ΟΛΥΜΠΙΑ»

Α. ΧΑΓΕΡ
Τέως Δικηγ.
ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ
Γραφεῖον ἔναντι Τελωνείου
Οἰκία Γ. Βλίζου 0—4

ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΠΙΑΝΟΥ
ΕΚΜΑΘΗΣΕΙΣ ΕΝΤΟΣ 3 ΜΗΝΩΝ

Ὁ κ. Κωνστ. Νομισματίδης διπλωματοῦχος τοῦ Ὠδείου Παρισίων ὁ γαιμβάνει ἰδιαίτερας παραδόσεις πιανοφώνου, μανδολίνου καὶ κιθάρας.

Εἰδικὸς διὰ τὸ πιάνο, μὲ ἰδιαιτέραν μέθοδον, ἡ ὁποία ἐπιτυγχάνει ἐντὸς τῶν μηνῶν.

Συνστάται ἰδιαιτέρως καὶ παρ' ἰατροῖς.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ

διὰ μίαν ἐξαετίαν ἡ παλαιστὴ λόγῳ δεμονῆς τοῦ ἰδιοκτήτου ἐν τῷ ἐξαετεῖ κτίμα ἀγροτικὸν παρὰ τὴν πόλιν ἐξ ὅλων χιλίων νεαρῶν ἐλαιοδένδρων μετὰ χωραφίων, συκῶν, καὶ ἄλλων δ πωρόφορων δάτων, δεξαμενῶν, οἰκίας διορόφου καὶ τῶν ἐξαρτημάτων καὶ λοιπῶν χρησδῶν. Πίσω εὐκολία πληρωμῆς παρεχέται τῷ ἀγοραστῇ. Πληροφορίαι παρὰ τοῦ συμβολαιογράφου κ. Πουλάκη. 3—

ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΑ ΚΙΝΟΠΟΙΗΣΙΣ

Παρακαλοῦνται οἱ ποιονγενοι χρέοι τῶν κηπειδόσων μου, γ' ἀκολουθήσα κατὰ γράμμα τὰς ἐκ' αὐτῶν ὁδηγίας, ἵνα τυχοῦν τῶν ὀφελημάτων, τῶν ὁποίων ἐτύχον μέχρι τοῦδε πλῆθος πασῶν τῶν ἐκ χώρας καὶ θαλάσσης.

Δέξομαι ἐλευθέρως πάντα ρουμάνια ἵνα ἐν τοῦ σύνεγχος παρακολουθήσω τὴν ἐφαρμογὴν ἐπὶ τῶν παθήσεων καὶ βλαβῶν πάσαν τυχὸν ἔλλειψιν, ἅνευ ἀμοβῆς.

Ἐκ τῆς ὀλιγομήνου ἐνταῦθα διαμονῆς μου εἶδον μετ' ἐξαιρετισμοῦ τὰς (0) σοβαρότας μου, ἐκ τῶν ἐγκριτοτέρων λοιπὸν νὰ θεραπευθῶσι τέλειως. Ἐξ αὐτῶν εἷς ἱερεὺς καὶ ἐν παιδίον.

Δύναμαι νὰ ἀποδεῖξω εἰς ὅντινα ἤθελεν ἀμφιβάλλει ὅτι τὸ ἀποτέλεσμα εἶναι ἄμεσον, κατόπιν ἐξετάσεως ἐγκρίτων ἰατρικῶν ἰατρῶν.

3—6 *Ἐμμ. Χωριανόπουλος*

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ

ἐπὶ τοῦ κεντροτέρου μέρους τῆς πόλεως ἐναντι τοῦ τελωνείου, ὡς γραφεῖα ξενοδοχεῖον μετὰ κλινῶν.

Ὥραι ἐπισκέψεως 9—11 πρὸ μεσημβρίας. 6—10

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ
ΑΛ. ΓΑΛΗΝΟΥ

Γραμμὴ

Ἀβραμιτίου—Σμύρνης

Ἡ γνωστὴ «ΚΑΛΛΙΟΠΗ» ἀναχωρεῖ ἐκάστην Τετάρτην ὥραν 9 π. μ. διὰ *Σιδωνίας, Κεμέρ, Ἀβραμιτίου.*

Ἐκάστην Πέμπτην ὥραν 4 μ.μ. διὰ *Δικελῆ, Παλαιᾶς Φώκαις, Σμύρνης.*

Ἐκάστην Κυριακὴν ὥραν ὅπη π.μ. *Κυδωνίας, Κεμέρου, Ἀβραμιτίου.*

Ἐκάστην Δευτέραν 4ην μ.μ. διὰ *Δικελῆ, Παλαιᾶς Φώκαις, Σμύρνης.*

ΕΘΝΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ Γ' ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΓΡΑΜΜΗ ΑΜΕΡΙΚΗΣ

Ὁ διὰ μεγάλων καϊσσῶν

«ΜΕΓΑΛΗ ΕΛΛΑΣ»

χωρὶς νὰ διακόψῃ τὸ δρομολόγιον τῆς Νέας Ὑόρκης τὴν *30ὴν Αὐγούστου*

Π. Μ. Τζωρτζίδης
Γενικὸς Πράκτωρ
τῆς Ἐθν. Ἀτμοπλοΐας τῆς Ἑλλάδος